

LIFE'S RELAY BATON の感想・メッセージ

教育委員会ご担当者様 (2026/07/31)

「・・・このたびは、貴重な絵本をご寄贈いただき、誠にありがとうございました。・・・

突然の出来事によって尊い命が失われた実話をもとに、AED や救急救命の大切さを伝える
本作品には、多くの方々に命の尊さや「いざという時に行動すること」の重要性を考えてい
ただきたいという強い思いが込められているものと感じております。

ご寄贈いただいた絵本は、大切に活用させていただき、多くの子どもたちに手に取ってい
ただけるよう努めてまいります。

このたびの温かいご厚意に、心より感謝申し上げます。・・・」

市長様 (2024/11/12)

「日頃より、本市の行政に対し、ご協力を賜り感謝申し上げます。

このたび、上記の寄附【注：LIFE'S RELAY BATON いのちのばとん】をいただきましたこ
とは、当該学校の運営に大きく寄与するものであり、誠に感謝に堪えません。

早速「学校用図書」として措置いたしましたことをご報告するとともに、氏名、寄附金
品、寄附分野の公表についてご了承をいただきましたので、〇〇市のホームページ等におい
て掲載させていただきます。」

市長様 (2024/09/17)

「・・・「防災一人語り」絵本・童話シリーズ制作グループ様におかれましては、ますます御発
展のこととお喜び申し上げます。日頃から、本市の学校教育の推進について御理解を賜り、

深く感謝しております。

この度は、本市の中学校及び中等教育学校にバイリンガル絵本「LIFE'S RELAY BATON
いのちのばとん」を御寄附いただき、誠にありがとうございました。厚くお礼申し上げます。
寄附物件は、大切に取扱い、十分に活用させていただきます。・・・」

市長様（2024/02/26）

「・・・先般、本市の学校教育充実のために格別の御支援を賜りましたことはまことに感謝
にたえないところであります。

御寄附いただいた書籍につきましては、御趣旨に添い、〇〇市立の中学校および義務教育
学校において配架し、多くの生徒にとって命の大切さや救命について考える契機となるよう
有効に活用させていただきます。

甚だ略儀ではございますが、このたびの御芳志に対し深く感謝の意を表します。」

高等学校副校長様（2023/07/04）

「昨日の午後便で拝受いたしました。・・・他に類を見ない企画の絵本ですね。大切に使用
させていただきます。」

教育長様（2023/06/20）

「・・・このたびは、市立中学校、義務教育学校（後期課程）の教育環境の充実のため絵本
のご寄附を賜り、まことにありがとうございました。ご寄附いただきました絵本は、各学校
へ配布し、活用させていただきたいと考えております。

本市では、教育の充実を図る上で特に図書環境の充実に努めており、こうした状況の中で

心温まるご寄附を賜り、子どもたちがより多くの図書に接する機会を与えることができるものと、感謝いたしております。・・・」

市長様（2023/06/19）

「・・・このたびは、〇〇市立小・中学校に対して図書の御寄附を賜り、心から感謝申し上げます。

頂戴いたしました図書は、各小・中学校の図書室に収蔵し、児童の安全教育の推進に役立たせていただきます。誠にありがとうございました。

今後とも、暖かい御支援を賜りますようお願い申し上げますとともに、・・・「防災一人語り」絵本・童話シリーズ制作グループの皆様の御健勝を祈念申し上げ、お礼とさせていただきます。・・・」

市長様（2023/02/27）

「余寒の候、貴団体におかれましてはますますご隆盛のこととお喜び申し上げます。

さて、この度は本市に対し、貴重なご寄附を賜り、誠にありがとうございました。心よりお礼申し上げます。

ご寄附いただきました絵本「LIFE'S RELAY BATON いのちのばとん」は、市内小中学校に配置し、読書活動に有効に活用させていただきます。・・・」

教育長様（2023/02/07）

「・・・このたびは〇〇市立各中学校に「バイリンガル絵本 LIFE'S RELAY BATON いのちのばとん」の御寄附を賜りましたことを厚く御礼申し上げます。

いただいた御寄附はお志に沿って有効に活用し、本市のさらなる教育の向上に努めてまい
る所存です。・・・」

教育委員会ご担当者様 (2023/02/02)

「・・・本日・・・バイリンガル絵本の配達便が到着いたしました。・・・

改めまして、この度は貴重な図書を御寄贈いただき誠に感謝申し上げます。

順次各学校へ配置し、本市における英語教育や防災教育の向上に活用させていただきま
す。・・・」

市長様 (2023/02/02)

「・・・このたびは「バイリンガル絵本」をご寄附いただき誠にありがたく心からお礼申し上
げます

あなたのご意向に添い教育の充実に十分活用してまいりたいと存じます。・・・」

市長様 (2023/01/27)

「この度は、市立中学校における防災教育啓発のため、貴重な著書のご寄附をいただき、厚
くお礼申し上げます。

ご寄附いただいた著書は、応急手当の大切さを学校教育現場に普及させることができるよ
うに、市立中学校の図書室に配置したいと存じます。・・・」

市長様 (2022/12/27)

「貴団体におかれましては、益々ご清栄のこととお喜び申し上げます。

この度は、〇〇市に「バイリンガル絵本 10 部」をご寄附いただき、誠にありがとうございます

いました。

ご寄附いただきました図書につきましては、市内中学校に配本し防災教育等に活用させていただきますと存じます。

今後とも市政発展のため、ご理解ご協力を賜りますようお願い申し上げます。・・・」

教育委員会ご担当者様（2022/09/13）

「・・・バイリンガル絵本が本市に届きましたことをご報告いたします。

各校に配付し、少しでも防災教育につながるよう伝えていきたいと思います。

私の仕事上、他市との交流がございますので、〇〇市に導入していることなどを紹介していただいても結構です。

またこの様な機会がございましたら、ご紹介いただきたいと思います。

貴重な絵本ありがとうございました。」

教育委員会ご担当者様（2022/08/10）

「・・・絵本を拝読いたしました。大変感動しながら英語で読ませていただきました。

もしよろしければ、各学校に1冊ずつ寄贈していただければ、図書館等で閲覧できるかと思えます。また、防災教育や英語の授業でも活用できる内容かと存じます。

ご案内いただき、誠にありがとうございました。・・・」

教育委員会ご担当者様（2022/07/27）

「本市では、先日学校の教職員に普通救命講習を各校1名以上に受けていただき、各学校をAEDステーションという形をとることになりました。

この絵本を通して、AED の役割を子どもたちに伝えていくための一つとして活用していければと思っています。

全国ニュースにもなった、小学 1 年生の自由研究で『町の AED 設置場所』をまとめた子どものおじさんが倒れたときに、その研究が役に立った事例を拝見しました。

子どもたちが、AED 設置されているところに興味を持つことが、第 1 歩であると思いますので、各校に紹介したいと思います。・・・」

教育長様 (2022/06/27)

「平素は、〇〇市教育行政の推進に深いご理解とご協力を賜り厚くお礼申し上げます。

この度は、救命を題材にしたバイリンガル絵本をご恵贈いただき、誠にありがとうございました。

貴方様の「命のバトン」等へのお取り組みのご趣旨を大切にし、命の大切さや英語学習の観点からも学べることを紹介しながら、市内の小中学校で防災教育等に活用させていただきます。

次代を担う子どもたちがたくましい心身と郷土への誇りを持ち、未来を切り拓く人を育てることを目標に、全力で教育に取り組んでまいりますので、これからも特段のお力添えを賜りますようよろしくお願い申し上げます。・・・」

高等学校校長様 (2022/06/24)

「平素は本校の教育推進に、ご理解とご支援を賜り、厚く御礼申し上げます。

さて、この度は、『「防災一人語り」絵本・童話シリーズ いのちのばとん』をご恵贈くださいまして、誠にありがとうございました。さっそく本校図書館の蔵書として、活用してい

きたいと存じます。・・・」

教育長様 (2022/06/22)

「あなたは本市学校教育に深い理解を示され市内小中学校へ多数の本を寄贈されました
このことは本市の教育振興に寄与すること誠に多大でありますので ここに深く感謝の意を
表します」 【注：素敵な感謝状をいただきました。】

教育委員会ご担当者様 (2022/05/25)

「バイリンガル絵本の寄贈の件、ありがとうございました。
本課も県内の学校に AED トレーナー（練習機）と心肺蘇生法トレーニング・マネキン（ダ
ミー人形）をセットで貸出しを行う活動を行っています。
多くの学校に『バイリンガル絵本』が行き渡り、図書館で生徒や教員が目にすることで
AED の重要性が十分伝わればと考えています。・・・」

市長様 (2022/04/28)

「平素は、本市教育の推進につきまして格別のご高配を賜り、厚くお礼申し上げます。
さて、この度は、〇〇市立小中学校へ寄附をいただき、誠にありがとうございます。
いただきました寄附品は、児童生徒の防災に関する教育に十分活用させていただき、ご寄
附の趣旨に沿いたいと存じます。・・・」

学校ご担当者様 (2022/02/28)

「・・・この度は、貴団体のバイリンガル絵本をご寄贈いただき、心よりお礼申し上げます。
・・・本校は、この 4 月に開校する道内初の公立夜間中学となりますが、夜間中学の教育課程

におきましても防災教育を重視し、救急救命講習などにも取り組む予定です。

ご寄贈いただいた貴重な教材を、機会をとらえ、本校でも活用していければと考えております。・・・」

教育長様 (2022/02/09)

「・・・この度は〇〇〇市立中学校、義務教育学校及び高等学校に、バイリンガル絵本のご寄贈を賜りまして誠に有難うございました。皆様方の温かいご支援に、あらためて心より厚く御礼申し上げます。

令和４年２月の校長会にてすべての中学校長に、ご寄贈いただきました絵本について紹介をさせていただき、各校にて防災学習、総合学習、英語学習等で活用するよう、お伝えしたところです。

『じぶんのいのちもほかのひとのいのちもおなじようにたいせつにしてほしい。』絵本の中でのおかあさんのメッセージは、まさに今、子供達に伝えたい一番大切なメッセージです。

現在、全国的に新型コロナウイルスが猛威を振るい、さまざまな制限の中の生活となっています。子供達には、このコロナ禍においても、一人一人が『新しい生活様式』に気を配りながら、安心・安全な生活を送れるように、自分の命も他の人の命も大切にできるように、過ごしていただきたいと思います。・・・」

市長・教育長様 (2022/02/07)

「・・・このたび本市に対してご寄附（本「LIFE'S RELAY BATON いのちのばとん」）をいただき、誠にありがとうございました。

ご寄附いただいた趣旨に添いまして、有効適切に活用させていただきます。・・・」

教育長様 (2022/01/28)

「・・・このたびは 本町へ貴重な図書の寄贈を賜りましたこと、誠にありがとうございます
した。寄贈いただきました図書につきましては、町立小学校 4 校、並びに町立中学校 1 校の
図書室において、児童生徒及び教職員に広く利用されるよう、永く保存し活用させていただ
きます。・・・」

市長様 (2022/01/26)

「・・・かねてから〇〇〇市政発展のため、温かいご理解とご協力を賜っておりますことに
深く感謝申し上げます。

この度は、各市立中学校にバイリンガル絵本「LIFE'S RELAY BATON いのちのぼとん」
をご寄贈いただき誠にありがとうございます。

ご寄贈いただきました品は、生徒の読書活動の推進や防災教育等に大いに役立つものであ
り、ご趣旨に沿うよう十分活用させていただきたいと存じます。・・・」

教育委員会ご担当者様 (2021/10/18)

「・・・こちらこそ、ありがたいご提案をいただきありがとうございました。

本市は災害も多く発生する土地柄であり、児童生徒に対する防災やいのちに関する指導や
授業も今後一層重視されることと思います。

寄贈していただくバイリンガル絵本を授業等で活用させていただくことで、教職員や児童
生徒のいのちに対する意識が高まれば幸いに思います。・・・」

教育委員会ご担当者様 (2021/10/13)

「・・・提案いただきました、絵本の寄贈につきまして、ぜひお受けしたいと考えております。絵本を拝見させていただきましたが、とても分かりやすかったので、生徒たちも手に取りやすいのではと感じました。」

教育長様 (2021/09/30)

「日頃は、〇〇市政とりわけ教育行政の推進にご協力いただきありがとうございます。

さて、このたびは、バイリンガル絵本をご寄贈いただき、心から厚くお礼申し上げます。

市内の中学校図書館へ配置し、子どもたちの防火防災意識の啓発活動に、十分に活用させていただきたいと存じます。・・・」

教育委員会課長様 (2021/08/24)

「早速課内で回覧し、読ませていただきました。英語表記の救命の副読本というのは、新しい視点ですね。・・・寄贈いただければたいへん嬉しく思います。」

学校図書館ご担当者様 (2021/08/03)

「絵本、受け取りました。素敵な絵本ですね。ぜひ、図書館で展示させていただきます。表紙の絵を描いたお嬢さんは、亡くなってしまったのですね。本校の図書館は『全国の災害アーカイブ実施図書館～図書館の収集する災害資料が、ヒト・モノ・コトを次の災害から守る～』という活動に参加し、防災教育にも力を入れています。」

教育委員会ご担当者様 (2021/07/15)

「・・・さっそく市内の各学校に配布いたしまして、児童生徒の学校生活において大切に使

わせていただきます。内容につきましては、平素より子どもたちには安全・防災に関する教育を重ねている折、『実際に、自分たちと年頃のちかいお姉さんに、こんなことが起こった』という事実が、各自への衝撃となり、学びをより深めることになるだろうと思われま
す。誠にありがとうございました。」

高等学校副校長様 (2021/07/15)

「寄贈いただきました絵本が届きました。早速、図書館や保健室、体育研究室などで閲覧し、活用させていただこうと思います。読ませていただき、突然の出来事に会ったとき自分が動き出さねばいけない、と改めて考えさせられました。」

県知事様 (2021/07/13)

「このたびのご寄贈は、貴グループの教育振興に対する深いご理解とご熱意の表れであり、心から敬意を表し、感謝申し上げます。

〇〇県では、未来を切り拓く、たくましく、心豊かな人づくりを進めるため、教育環境の整備充実に努めているところであり、このたびのご寄贈は、誠に意義深いものがあります。

ご寄贈いただきました絵本は、そのご趣旨に沿い、生徒の防災安全教育等に大いに活用し、末永く大切にしていまいります。・・・」

教育長様 (2021/03/11)

「平素より 〇〇市教育行政に御理解と御協力を賜り 厚く御礼申し上げます

この度は 本市に対し 貴団体の格別な御芳志により 図書（「LIFE・S RELAY BATON いのちのばとん」）を 御寄贈いただきましたことに 心より御礼申し上げます

寄贈いただきました図書は 市内の中学校におきまして 応急手当の学習を行う際等に活用
させていただきます ……」

教育委員会ご担当者様 (2021/03/03)

「命の大切さを考えるのみならず、英語学習という観点からも学べることから、多くの生徒
に読んでもらいたいと思います。このたびは、本県にもお声掛けいただきありがとうございます。
ました。」

教育委員会ご担当者様 (2021/03/01)

「本日、受け取りましたので、各学校へ配布していきたいと思います。メッセージ性があ
り、素敵なイラストや中学生が読みやすい英文で重ねて感謝申し上げます。」

学校ご担当者様 (2020/10/30)

「絵本の寄贈の件、深く感謝いたします。インターネットで読ませて頂きましたが涙が止ま
らなかったです。…子供たちに是非読ませて頂きたいです。」

大学教員様 (2020/08/29)

“I received the two books ….. They look wonderful!!! The vivid colors used
on the cover is eye-catching and the paper quality is perfect for this
project.

I congratulate you and everyone who worked on making this book a reality.
I believe you have created a precious book which will lead to greater
awareness and the saving of lives.”

大学教員様 (2020/07/23)

「… A E D の大切さは身をもって体験しております。学校からもらった命！と、私の教

え子も夢をかなえるべく頑張っています。

・・・〇〇県では新人の高校の先生方にA E D研修を必修化して取り組んでいます。

学校だけでなく、より多くの場所にA E Dが設置され、多くの人が当たり前に使える世の中が来るのを心待ちにしています。陰ながら微力ですが応援させていただきます。この度は、とても良い機会をありがとうございました。」

「この本は、日本語を学ぶ外国の方たちにも大変よいと思われます。簡単な日本語ですから。ただ、その際にネックとなるのが表記です。文字を「教科書体」というフォントにすると、「ち」と「き」「さ」との区別が分かりやすくなったり、「り」で混乱することがありません。・・・ご検討ください。」

（注：このご意見を踏まえ、「教科書体」に変更しました。例「ち」「き」「さ」「り」）

大学教員様（2020/06/24）

“It’s a much-needed and good book. I congratulate your hard work and coordination.”